# DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Dato, 47 - Teléfono 96

Franqueo concertado

VITORIA, Miércoles 18 Noviembre 1925

8 y 12 páginas diarias Apartado de Correos, 14 Núm 10.916

Temas de actualidad

por qué se construye en Berrosteguieta el nuevo depósito de aguas de Gorbea

Muchas personas distinguidas amantes de nuestra Ciudad están deseosas de saber las causas que han impulsado al Excmo. Ayuntamiente, para decidirse a la construcción de un nuevo depósito de amas de Gorbea, en las inmediaciones de Berrosteguieta. Y como la elección de emplazamiento resulta a primera vista algún tanto extraña, voy a intentar dar las razones que a mi humilde entender han sido decisivas y terminantes para aconsejar la adopción de dicho emplazamiento con preferencia a otro cualquiera.

Conviene, en primer lugar, formarse una idea clara de las condiciones actuales del abastecimiento de aguas del Gorbea en Vitoria. Los manantia es, están situados a 150 metros de altura sobre el campillo y la tubería de veinticinco centímetros de diámetro, es canaz de hacer frente a consumos 6 50-45-40-30 litros por segundo, manteniéndose entonces presiones respectivas de 0-25-70-90-110 melos de agua sobre dicho Campi-Cotejando esas cifras, se ve claramente que cuando el consamo es grande, tiende a desaparecer la presión y recíprocamente cuando el consumo es pequeño, la presión tiende a aumentar, llegando en el límite cuando el consumo es nulo, en las altas horas de la noche, a establecerse la presión estática de los vasos comunicantes, es decir la de 150 metros de agua sobre el Campillo, presión que causaría desperfectos en la distribución, si no se tuviese la precaución de abrir, como se hace, la llave de desagüe al depósito. La tubería de Gorbea enlaza directamente con la distribución y con el manómetro a la vista se abre más o menos la llave para que el sobrante entre en el depósito.

Se comprende que dependiendo lorzosamente la presión del consumo, cuando este sea mayor que la aportación de los manantiales. las circunstancias empeoran de tal modo que necesaria y fatalmente faltarán agua y presión siendo de-

ficiente el servicio.

En un artículo publicado hace algunos meses en HERALDO ALA-VES se indicaba someramente la adoptar para resolver el primer Problema. Ahora tan sólo nos ocuparemos del segundo: de la regulación de la presión, que a su vez es el más urgente para mejorar el

servicio. La regulación de la presión, se consigue, en términos generales, con un depósito que, atendido al fin que cumple, se llama depósito regulador de la presión. Las condiciones que ha de reunir un depósito de esta clase, son las siguientes: Es en primer lugar condición esencial que su emplazamiento esté a una altura adecuada. Es tamcondición muy importante que distribution mas cerca posible de la distribución. Y finalmente, es conremientisimo que enlace precisamente con la cola de la distribución. Examinaremos brevemente condiciones y las diversas La primera, referente a la altura lusisti de la tener als stiremos sobre ella. Por tener del casa, el actual depósito del Campillo es por completo inútil para regular automáticamente la ha funcionado y funciona como deposito de reserva. Siendo convela pra para el buen servicio, que la presión en el Campillo oscile de cometros, a esta altura ha-

Todas las misas que se celebren mañana, día 19, en todas las parroquias, iglesias y conventos de esta Ciudad de Vitoria y pueblos de su jurisdicción, serán ofrecidas por el eterno descanso de las almas de

Don Luis de Ajuria, Alcalde-Presidente; don Diego de Urrechu y Muga, Barón de Rada, primer Teniente de Alcalde; don Genaro de Echevarría y Fuertes, don Ladislao Velasco, Síndicos; y Regidores don Pedro Vicente de Zabala, don Felipe de Otazu, don José Lino de Ugarte, don Juan Tomás Ruiz de Olano, don Nicasio de Trocóniz, don Dionisio Ruiz de Arcaute y don Francisco Juan de Ayala,

que en 19 de Noviembre de 1850 formaban parte del Exemo. Ayuntamiento, fundador de la «Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria».

La Junta Directiva de esta Institución, tiene el honor de invitar al pueblo alavés a que, en agradecimiento a los fundadores de tan benéfica obra, dedique en ese día una oración a Dios Nuestro Señor por el descanso eterno de sus almas. Vitoria 18 de Noviembre 1925.

bría que elevarlo, para que cumpliera su misión de regulador.

La altura de emplazamiento tampoco debe ser excesiva, pues con el consumo de la noche, siempre escaso, tenderia a establecerso la presión estática de vasos comunicantes con peligro de la distri-

a la necesidad de que el depósito regulador esté cerca de la distribución requiere algunas explicaciones. Si la distancia del depósito a la distribución es considerable la cañería por rozamiento del agua hace perder presión y puede ésta perdida ser tan importante, que la altura del depósito sea por completo ficticia. Esto puede remediarse aumentando el diámetro de la cañería, con lo cual se disminuve esicazmente el rozamiento, per esto conduce en general a soluciones poco económicas. Debido a esta razón, no sirve para regulador un depósito en Murua, por ejemplo.

Finalmente, la conveniencia de que el depósito regulador se enlace con la cola de la distribución salta a la vista. Cuando el consumo serie de disposiciones que convenía de noche es nulo, el sobrante de agua se almacena en el depósito como en todos los casos; pero durante el día, el depósito de cola devuelve el agua almacenada, ni más ni menos que si se tratare de un manantial supletorio. Esta es la razón de haberse desechado el emplazamiento de Araca, que resulta también algo alejado de la

distribución (unos 6 Kms.) lo que tancia de la distribución (2 a 3 obligaría a enlazarlo con la cola Kms.) y el enlace con la cola de la de la distribución por tubería de misma se hace de un modo tan nagran diámetro con el consiguiente tural, sin necesidad de circunvalacoste exagerado.

a mi humilde entender, decisivas agua y que dá servicio deficiente bería emplazarse un depósito en lador en la zona Sur de Vitoria, la cumbre de Olárizu. ya que se dispone de toda la altu-La condición segunda, relativa ra que se quiera; está a corta disya que se dispone de toda la altu-

; Albricias,

damas que sufris!

tesoro del que depende

vuestra propia dicha y

la del hogar, trono de

ventura. No arriesguéis

la pérdida de tan ines-

timable don; servios de

la experiencia de otras

mujeres, y apenas sin-

táis debilidad, depre-

sión mental o nerviosi-

dad, o sufráis irregu-

laridades en la mens-

truación, fatiga o me-

Compuesto Vegetal

De Lydia E. Pinkham.

Lo venden en las far-

lancolía, tomad el

macias.

La salud es precioso

ciones, que hasta la propia distri-Las tres razones expuestas son, bución alejada de la entrada de

> raciones expuestas, sería indiferente el emplazamiento en Olárizu, Arechavaleta, Lasarte o Berrosterible porque la población tiene das creaciones. tendencia a extenderse hacia el Sur y Oeste huyendo de la cintura LA PROXIMA SEMANA de los ferrocarriles con sus incó modos y peligrosos pasos a nivel y claro está que conviniendo enlazar con la cola de la distribución Un sacerdote conviene a todas luces acercarse en lo posible al futuro ensanche; y el emplazamiento entre Lasarte y Berrosteguieta es el que sin duda, cumple mejor esta condición. Además tiene el Excmo, Ayuntamiento la propiedad de las aguas de Berrosteguieta que emplea en riegos y otros usos y es conveniente tener centralizada la vigilancia del servicio de aguas.

La cuestión de la presión quedará tan perfectamente resuelta que había que preocuparse rápidamente de los almacenamientos de agua en el Gorbea. Hoy, sucede, que durante el estiaje, gran parte de la población tiene mal servicio toda la temporada. Una vez regulada la presión, el servicio seia equitativo y las restricciones por falta de almacenamiento de agua, serán generales, como es justo que suceda.

El depósito en sí, almacenará dos mil metros cúbicos y enlazará con tubería de treinta centímetros con la distribución. El depósito será circular de veinte metros de diametro y seis metros de altura; de hormigón armado con cubierta plana del mismo material sostènida en doce pilares y enterrado por completo para hacer insensibles las oscilaciones de la temperatura.

Tal es en síntesis, lo que parece interesante exponer acerca de este nuevo servicio, y que tan extraordinario interés en realizarlo, tiene el Exemo. Ayuntamiento de Vitoria, siempre entusiasta cuanto significa bienestar y adelanto de nuestro querido pueblo.

ROBERTO DUBLANG

Vitoria 16 Noviembre de 1925.

Conviene

que se sepa

Con motivo de la publicación de un escrito firmado por un prestigioso convecino nuestro, han llegado a nosotros quejas más o menos sinceras que las estimamos completamente injustas.

Tratárase de la firma de cualquier arrivista o advenedizo que quisiese dar pábulo a la exhibición de su nombre clamando contra todo lo existente, y nosotros, que tenemos un concepto bien definido de lo conveniente y lo perjudicial, le hubiéramos salido al paso haciendo parar sus cuartillas en la fosa común do yacen no pocas extravagancias: pero entrando el asunto abordado en el ciclo de los perfectamente discutibles y avalado el aserto por nombre de irreprochable solvencia intelectual y moral, HERALDO ALAVES no podía negarse, ni se negará nunca, a servir de tribuna a quien honradamente aspira a contender sobre asuntos de pública administración.

Vengan los afectados al mismo palenque para su defensa y tengan la seguridad de que serán tratados de igual modo.

«LOS CHICOS

DE LA ESCUELA»

Los chicos de la escuela, es una película española que resiste la comparación con cualquier bonísima producción extranjera.

LOS CHICOS DE LA ESCUELA, para aconsejar sin titubeo el em- debido al consumo en ruta, que gustará a todo el mundo, grandes bución. He aquí por qué no de- plazamiento de un depósito regu- dará mejorada sin más reforma. y chicos, hombres y mujeres, ricos un principio y por las conside- y pobres ,porque está cuajada de escenas que llegan a todos los corazones.

> En LOS CHICOS DE LA ESguieta. Sin embargo, este último CUELA, hace Pitouto, el genial emplazamiento se ha creido prefe. Pitouto, una de sus más acaba-

EN EL IDEAL CINEMA

# de cien anos

«El P. Eduardo Lamal, muy conocido en Malinas por su excelente buen humor y alegría, ha cumplido cien años.

Con este motivo el Cardenal Mercier le ha nombrado canónigo. El padre Lamal celebra todos los días la santa misa, lee periódicos, recibe visitas, contesta las cartas con su puño y letra y pa-

sea todos los días de 5 a 7 kilómetros. Cantó misa en 1849, y desde entonces, nunca, ni por enfermedad, ha tenido que faltar a sus

deberes sacerdotales. Con motivo de su centenario ha reciibdo el homenaje de sus feligreses y el de las autoridades civiles y militares de Malinas».

Esa carne congelada

llega a Vitoria o no llega?

Aquí no hace falta nada

con el Chocolate EZQUERRA!

## GOZA FAMA MUNDIAL LA

POMADA ZEHCNAS antihemorroidal, debido a que no es un simple calmante, como otros preparados, sino que cura verdad toda clase de ALMORRANAS.-Tubo 4,50 pesetas. Venta en Vitoria. todas las farmacias. Pedid catálogo Específicos ZEHCNAS, gratuito, al depósito general, farmacia D. Rey. Infantas, 7, Madrid.

# CINEMA

Grandas sesiones de cinematógrafo para mañana jueves Sesión contínua de cinco a nueve :-: Completa a las diez EN LAS GARRAS DEL AGUILA

15.º episodio, 2 partes, fin de la serie, titulado «El águila frustrada». Estreno de la gran Joya Universal BORRASCOSO AMANECER

Siete partes, por J. Warren Kerrigan y Anna Q. Nillson

Tiene su exposición en el Fronton-Hotel solamente hasta mañana, día 19.

Aún les queda tiempo de adquirir chalecos «Pullewer», preciosos calcetines lana y fantasía, pyjamas, trincheras inglesas, etc., etc. Merece la pena se moleste en venir a ver la bonita exposición, cuyos precios son económicos y seguramente encontrará cosas de su agrado.

Ministerio de Cultura 2010

# Información general

### Madrid

FUSION DE AYUNTAMIENTOS

MADRID.—En la «Gaceta» de hoy se da cuenta oficial de haberberse fusionado los Ayuntamientos alaveses de Subijana y Rivera Alta, con el nombre del último y capitalidad de Pobes.

REGRESA LA PEREGRINACION CORDOBESA

Anoche, apenas llegada a Madrid la peregrinación cordobesa de Osio, se reunieron sus componentes en un banquete que se celebró en el Hotel Nacional, bajo la presidencia del Nuncio Apostólico.

El obispo d eCórdoba pronunció un discurso agradeciendo al Nuc. cio su presencia y re ordando los momento de satisfacción que habían saboreado los peregrinos durante los días de residencia en Roma. Terminó haciendo fervientes

Le contestó monseñor Tedeschini diciendo que se complacía mu- punto se han instalado varios cochísimo en que se hubiese hecho mercios y establecido escuelas. la debida justicia al gran español Obispo de Osio y los comensales aclamaron al Nuncio con gran ca-

Los peregrinos continuaron hoy su viaje de regreso a Córdoba.

VENDRA A ESPAÑA LA VIUDA DE DON CARLOS DE BORBON

Se asegura en los centros diplomálicos que doña Berta de Rohan, viuda de don Carlos de Borbón, vendrá en breve a España para visitar Galicia, Asturias y Madrid.

EL REY DE CAZA

Acompañado del duque de Maceda, ha salido esta mañana el Rey en dirección a la finca «La Miralmilla» propiedad del señor Garay Vitórica, finca que se halla a nueve kilómetros de Madrid.

Don Alfonso regresará por la noche a la Corte.

VISITANDO A LOS HERIDOS

Roja de San José y Santa Adela. cionales. La Reina conversó con los soldadados hospitalizados.

EL GENERAL HERMOSA

Mañana cumple la edad reglavocal del Directorio, general Her-

EL COMERCIO

GERMANO - ESPANOL

El Encargado de Negocios de Alemania conferenció nuevamente habiendo efectuado muchas concon el subsecretario de Estado pa- firmaciones. ra ultimar las bases del nuevo «Modus Vivendi» que regirá por seis meses en lo que afecta a la exportación de frutas españolas y que se hará también extensivo a las conservas.

PRIMO DE RIVERA, A CIUDAD RODRIGO

Se sabe que el viaje del marqués de Estella a Ciudad Rodrigo, se verificará en la primera quincena de diciembre y allí hará entrega al batallón de Antequera de una Bandera que le regalan los vecinos de la Ciudad.

EL TIRO NACIONAL

Ha sido señalada para el 21 del actual mes la celebración de la Ex-MÉDICO DEL HOSPITAL DE SAIN-AN-Nacional.

Presidirá el general Luque.

LOS DEL BANCO VASCO

Los comisionados del Banco Vasco conferenciaron en la Presi-

dencia con el general Jordana, ro-gándole que apoye en el Consejo el escrito presentado por el Presi-dente de la Diputación de Viz-

Para unirse a estos comisionados ha llegado a Madrid el diputado guipuzcoano señor Paguaga.

### Marruecos

EL BAJA DE TETUAN

TETUAN.—En el palacio de Mexuar ha sido llevada a cabo la solemne ceremonia de entregar el nombramiento de Bajá de Tetuán al Dahir Jalifiano Sidi Abd-Deselman, quien desempeñaba el cargo de gobernador de la Ciudad cuando entraron los españoles en ella.

El nombramiento ha sido bien recibido.

EN CALA QUEMADO

MELILLA.—Noticias de Afrau votos de adhesión al Santo Padre. dan cuenta que aumenta la población en Cala Quemado, en cuyo

> Los ingenieros militares trabajan activamente a fin de evitar les ataques en las posiciones avan-

Desde Melilla ha sido enviada una banda militar a Cala Quemado para dar animación a aquel punto, donde se advierte la presencia del elemento femenino.

A VISITAR A PRIMO DE RVERA

TETUAN.—Llegó el general Saro, quien cumplimentó al Presidente del Directorio.

Hoy salió Primo de Rivera para Larache.

REUNION DE GENERALES

CEUTA.-Se celebr ouna reunion a la que asistieron Primo de Rivera y Sanjurjo, ocupándose del cio. estudio de la propuesta de recompensas por las operaciones de Yebala y Alhucemas, con objeto de ultimarlas antes de su regreso a la península, para lo cual se ha ordenado rápida tramitación, predomi-La Reina María Cristina estu- nando criterio estrecho, no estivo hoy en los hospitales de la Cruz mándose más que méritos excep-

EL CAPITAN ZARACIBAR

CEUTA.—Ha sido autorizada la exhumación de los restos del capián Zaracibar, los cuales serán con taria para pasar a la reserva, el ducidos a esta plaza para su inhumación.

VISITA PASTORAL

TETUAN.—Encuéntrase en esta plaza el arzobispo P. Cervera, llevando a cabo la visita Pastoral, v

Visitó las obras de la nueva glesia ,las escuelas y el ensan-

PREEPARANDO UN HOMENAJE HERIDO DE ARMA DE FUEGO

CEUTA.—Elementos de la columna mandada por el general Sa- comunican que en las inmediacioro, organizan un homenaje a este nes del caserío de «Jeausteguieta» bravo general ,qu econtribuyó con ha ocurrido un sensible suceso en Asensio Arrazúa. gran pericia al desembarco en Ce- el que ha resultado herido de arma l badilla.

UNA COMIDA

TETUAN.—En el campamento

Asamblea extracrdinaria del Tiro DRE DE BURDEOS :: I X-AYUDANTE DEL

Dr. MOURE GARGANTA - NARIZ - OIDO

Consulta diaria: de diez a una por la mafiana y de cuatro a seis por la tarde. Dato, 6, 3.º izquierda

# Gran fábrica de cierres metálicos

PUERTAS DE ACERO ONDULADO - PUERTAS ARTÍSTICAS DE BALLESTA PUERTAS NUEVO SISTEMA TUBULARES - PUERTAS ARROLLABLES DE TEJIDO METÁLICO.

Catálogos ilustrados gratis a quien los solicite

### ALBERTO SANTAMARIA

Antes Arturo y Alfredo Santamaría Ada. S. Antonio, 72.-Barcelona Sollettanse representantes relacionados en el ramo de Construción

Archivo de Redacción

CUENTE USTED CON MI VOTO

En una de las elecciones de diputados a Cortes que se celebraban en Valencia. fueron a avisar a Azxati de que uno de sus electores, persona de la huerta valen ciana a quien en reiteradas ocasiones hubía hecho muchos favores, había com prometido el voto para el candidato con

Azzati fué a ver inmediatamente al huertano y éste se apresuró a decirle:

-No faltaba más, don Fé ix. ¡Ya le iba 30 a faltar a usted! Cuente usted con mi voto

Azzati obseguió al ele tor con un ci garro y siguió charlin lo con él durante un buen rato de la cosecha de arroz y de la salud de los chicos del elector.

Cuando ya iba a dar por terminada la entrevista, el labriego, le pregunts:

- Digame, don Félix, ¿ Qué dia quiere que vaya a meter la papeleta en la urna? - Pero hombre ¿qué dia ha de ser? E

domingo que es el día de las e'ecciones.

-¿El domingo ..? El domingo no puede ser porque estoy ya comprometido con otro. Pero el lunes y el martes, cuen te usted con mi voto. Si, señor; para usted dos días, y para los otros uno solo..

Alfredo R. Antigüedad

de Riffien celebraron una comida Primo de Rivera y Sanjurjo, siendo amenizada por la banda del Ter-

Después regresaron a Tetuán.

CASTRO GIRONA EN AXDIR

Castro Girona, acompañado del coronel Sánchez Ocaña, y dirigiéndose a Axdir cuyo sector inspeccionará. Esta misma mañana ha desembarcado en la playa del poblado revistando todas las fortificaciones que han de hacerse mexpugnables y permanentes para hacer valer de este modo nuestra base de Alhucemas.

El jefe del sector le dió informe de todo cuanto ocurría y de la marcha de las organizaciones nuevas así en la costa como en el interior, deduciéndose que la tranquilidad e, absoluta desde que nuestros soldados pusieron pié, por vez primera, en la playa de Cebadilla.

### Provincias

SAN SEBASTIAN, -De Asteazu de fuego, Juan Manuel Arbizu.

# CEMENTO PO TLAND "HERCULES

Reconocido como uno de los mejores cementos que se fabrican Numerosas referencias a disposición de quien lo solicite. Representante en Alava:

CÁNDIDO HERNÁEZ GALLASTEGUI PLAZUELA DEL HOSPITAL, 6, 1.º Teléfono 599 Depósito: EDUARDO NA-VARRO.-Aliados, 12.

Parece ser que al cazador José LAS TRAGEDIAS Sáenz Erizmendi se le disparó la escopeta yendo el tiro a su amigo Juan Manuel.

En el hecho interviene el Juzgado.

### UNA NOTA

nota a la prensa referente a la meseta después después de una cantidad que ha correspondido a cien metros de descenso. la Junta de Protección a la Infan-Rafael Moran también cayo a cia durante el año 1925, cifra que pretender auxiliar a su compañen lle 2a a 32.661,55 pesetas, con una y pudo agarrarse a unos matora.

tanto por ciento que tienen de re- da al cuerpo, descendió al la cargo los espectáculos.

### VARIAS COMISIONES

se han renido en la Alcaldía varias comisiones del Ayuntamiento, para tratar de asuntos de orden interior.

### LOS AUTOBUSES

El jefe de la Guardia municipal señor Vivar ha dado instrucciones a fin de que los cobradores y conductores de autobuses usen uniforme, impidiendo que entre estos últimos haya menores de dieciocho años.

LA SESION DE LA DIPUTACION

Hoy celebró sesión la Corporación Provincial, tratando de la provisión de personal para el Ferrocarril del Urola.

El que se refiere al de oficinas quedó sobre la mesa, habiéndose acordado dejar desierto el concur-MELILLA. - En el cañonero so de personal técnico, anuncián-«Dato» ha embarcado el general dose nuevamente con mayor dotación en los sueldos.

### HA SIDO DETENIDA MARIA ELORZA

En una casa de la calle de Moraza ha sido detenida la mujer de Miguel Tones, el asesinado hace pocos días en el pueblo de Mur-

La benemerita detuvo aver a José Eizaguirre, presunto autor de este repugnante suceso, en el que parece se halla complicada la esposa de la víctima.

María Elorza estaba en una casa de la calle de Moraza con el nombre de Juliana Bilbao, y se supone. que trataba de pasar la frontera. A la policía ha dicho María Elorza que su marido no fué asesinado y que está vivo y sano.

UN AHOGADO

BILBAO.-Dicen de Marquina que una acequía ha sido encontra- ción y Visita Domiciliaria do ahogado el niño de 11 años Se cree que el desgraciado su-

frió algún desvanecimiento.

DEL ALPINISMO

BARCELONA.—Dos individuos llamados Francisco Figuerola Rafael Moran, realizaron una excursión a Monserrat y cuando 82 hallaban para coronar el pico más alto, cayó el primero por un ba. El Gobernador civil ha dado una rranco, que lando muerto en un ba.

diferencia en más de 3.966,20 pe- les en los que se sostuvo desde setas que en igual fecha del año las cinco de la tarde hasta la diez de la noche en que un diez de la noche en que un ven. Esta recaudación se nutre con el no de Cobalto, atándose una cue. rranco, salvándole.

LOS TABLAJEROS CIERRAN

SALAMANCA. — Los carniceros Esta tarde a las cuatro y media han acordado cerrar sus estableej. mientos y dejar de sacrificar reses desde mañana.

### \*\*\*\*\* Representación

Importante casa de lubrificantes de Bilbao desea representante para la plaza y su provincia.

Dirigir la solicitudes a este peris dico iniciales J. L. A. 

Datos metereológicos

# **Dia 18**

A las ocho de la mañana Presión atmosférica.

Termómetro seco del psicómetro 22 Id. húmedo. Humedad. . . . . . . Temperatura máxima. . . 13.4 minima. . .

Agua en las últimas 24 horas inapre-

ciable. Estado del cielo, nicbla. Viento, celma E.SE.

Viento, ventolina F.

el Ejercicio.

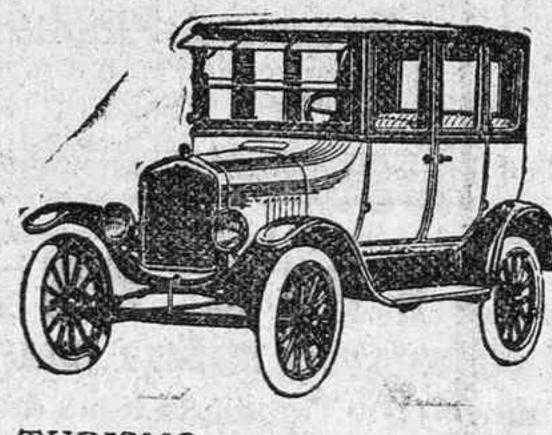
A la una de la tarde

Presión atmosférica. . . . Termómetro seco. . II. húmedo. . . . Humedad. . . . . Estado del cielo, nuboso.

En San Vicente

Mañana comienza en esta la rroquia una solemne Novena dedicada a María Inmaculada de la Medalla Milagrosa por la Asocia-A las seis de la tarde comenza:

Mañana predica don Juan J. Perez Ormazábal.



Estos modelos están completamente equipados de llanta, con su neumático espeje, retrovisor, lámpara en el tablero, limpia parabrisas y luz interior. CAMIONETA de 1.000 a 1.500 kilos con arranque y alumbrado eléctrico. . . . . . .

CAMIONETA de 2.000 a 2.500 kilos, alumbrado y arranque eléctrico, doble cambio de 

Agentes: Erenchun Hermanos

Francia, 27.--VITORIA -- Teléfono 208

# Illima Peregrinación a Roma Crónica religiosa MISCELANEA VITORIANA

ITINERARIO

Diciembre 1925 .- Dia 20: San Sebastián o Barcelona. Salida después del almuerzo.

Dia 21: San Remo. L'egada antes de la cena. Dia 22: San Remo. Salida después

del alm r o. Dia 23: Roma. Llegada antes del

desa, uno. Los días 24, 25, 26, 27, 28, 29, 3 y 31 estancia en Roma.

Enero 1926 .- Día 1.º: Roma. Salida después de la comida.

Dia 2: Génova. Llegada para el desayuno.

Idem: Génova. Salida después del almuerzo.

Idem: Niza. Llegada antes de la

Día 3: Niza. Salida después del almuerzo.

Dia 4: Barcelona. Llegada antes del almuerzo.

Para los que regresan a San Sebas tián. - Día 4: Lourdes. Llegada para el desayuno.

Dia 5: Lourdes. Salida después del desayu o.

Idem: San Sebastián. Llegada des. pués del almuerzo.

### PRECIOS

Para los que se incorporen en San Sebastián.-1. clase, pesetas 950; 2, 'idem, 700; 3. 'idem, 450.

Para los que se incorporen en Bar celona.-I. clase, pesetas 930; se gunda idem, 685; 3. idem, 440.

En los precios anteriormente mencionados se comprenden los siguientes ervicios:

a) El billete del ferrocarril de la clase correspondiente en todo el recorrido de la peregrinación. b) Los roches de entrada y salida en todas as poblaciones siempre que sea necerario. Se entenderá que no lo es, cuando el hotel se halle tan próximo a la estación que resulte más práctico l

t asladarse a pie. c) Los tranvías para la visita de las cuatro Basílicas en Roma. d) El transporte de 15 kilogra mos de equipaje facturado para cad peregrino, con garantía de 500 pesetas por cada equipaje en caso de extravío.

La manutención, lo mismo en la poblaciones que han de visitarse como en ruta, cuando haya ocasión de ello El hospedaje de la categoría corres pondiente en todas las poblaciones.

El servicio médico. h) La insignia el carnet, la «tessera», la carta y e botón emblema del Año Santo po cada peregrino. i) Las propinas para. todos los servicios.

### INSCRIPCIONES

El plazo para las mismas, terminará irrevocablemente el día 10 de Diciembre próximo, y éstas podrán hacerse en la Administración de HE-RALDO ALAVÉS.

DE MADRID A IRUN

| Trenes           | Llegan    | Para      | Salen |  |
|------------------|-----------|-----------|-------|--|
|                  |           | (minutos) |       |  |
| Mixto            | 3,00      | 20        | 3,20  |  |
| Sud-expres       | o 6,47    | 1         | 6,48  |  |
| Expreso          | 7,36      | 1         | 7,37  |  |
| Id.              | 8,25      | 7         | 8,32  |  |
| Mixto (M         | V.) 9,55  |           |       |  |
| Correo           | 14,52     | 10        | 15,2  |  |
| Mixto            | 16,31     | 20        | 16,51 |  |
| Rápido           | 17,56     | 2         | 17,58 |  |
| Id.              | 18,22     | 1         | 18,23 |  |
| Mixto            | 21,38     | 20        | 21,58 |  |
| DE IRUN A MADRID |           |           |       |  |
| Trenes           | Llegan    | Para      | Salen |  |
| 44 50 45 15      |           | (minutos) |       |  |
| Sud-express      |           | 1         | 0,23  |  |
| Mixto            | 5,23      | 45        | 6,8   |  |
| Rápido           | 11,46     | 2         | 11,48 |  |
| Correo           | 12,24     | 10        | 12,34 |  |
| Rápido           | 12,59     | 3         | 13,2  |  |
| Mixto (V         | itoria-Mi | iranda)   | 18,25 |  |

19,50

21,41

23,15

19,54

22,15

23,16

### Dos discos notables del gran -: Fleta que debe usted oir :-

Expreso

Mixto

Expreso

«Emigrantes» y «Duo de la Africana» "Doña Francisquita, y "Los Gavilanes,

Acaban de llegar los discos "Mari Sol», de la nueva zarzuela "Mari Sol»,

AUDICIÓN Y VENTA:

Almacones y Bazar MENIO [A

# LE INTERESA

Antes de hacer sus compras de artículos de invierno, pase por nuestra Casa y examine los precios expuestos en los escaparates :-: Grandes partidas de

## PUNTO INGLES

a precios mucho más baratos que el invierno pasado.

Enorme cantidad de

## MANTAS DE LANA

BARATÍSIMAS.

Economice V. dinero comprando en esta Casa. Nuestras grandes compras y ventas nos permiten hacerlo a precios sin competencia.





Calendario para mañana Dia 19. Jueves. - Santa Isabel, reina de Hungria; San Ponciano, Papa y mártir; Santos Severino, Exuperio, Feliciano, Barlaam y Fausto, mártires, y San Abdias, profeta.-La Misa y Oficio divino son de Santa Isabel, con rito doble y color blanco.

Esta gran Santa, reina de Hungría, hija de Andrés II, fué una virtuosisima princesa. Apenas se hablaba en la certe más que de sus raros méritos. edificando a todos su modestia, su cordura y su mucha devoción. Sien do muy joven la casaron con el land grave, duque de Turingia, digno es poso de tan santa princesa, viviendo en el matrimonio con raro ejemplo de irtud. Desde su infancia fué devotisima de la Madre de Dios, como también de San Juan, apóstol y evangelista. Levantábase a media noche paa rezar, ocupábase en ministerios humildes, vestía a los niños recién bautizados, proveía de mortajas a los difuntes, hilaba con sus doncellas para se correr a los pobres con su trabajo, y servía a los enfermos en los hospitales. Habiendo fallecido su esposo presentantes de la Caja, a los que en la guerra de las Cruzadas, tomó el gobierno de los Estados el joven Enrique, hermano del difunto duque. Como disipadora en limosnas de las rentas del Estado, formóse causa a Isabel, despojándora de todos sus bienes, y se la expulsó con sus tiernos dad. Por la mañana se reunirá la hijos del Real Palacio, reduciéndols Junta Directiva de la Caja para a pedir limosna, pues por miedo al ri- repartir las libretas y pensiones gor con que se procedía contra ella concedidas. nadie se atrevió a recibirla en su casa. Queriendo consagrarse a Dios más perfectamente, ingresó en la Orden Tercera de San Francisco, siendo después su más ilustre ornamento. Falieció el 19 de noviembre del año 1231, a los veinticuatro de su edad, siendo canonizada por Gregorio IX cuando transcurrieron cuatro años de su muerte.

## Perlas Japón

Collares y pendientes de PERLES Japon, unicamente pueden adquirirse en vitoria, DATO, 24.

Relejes pulsera y bolsillo, cadenas, medallas, pendientes, imperdibles, y sortijas a MENOS de la MITAD de su verdadero precio.

### OBJETOS PROPIOS PRna regalos de boda. GRAH SUSTIDO Y MUY BARATOS DESPENTAGORES

Los de 14 pesetas a 8'50

Sortijas sello, desde 4'50 pesetas. ISASIA, Dato, 24 (Relojeria y Joyeria) ISASIA, Dato, 31

### Concurso gratuito organizado por la Sociedad Nestlé

(PLATERÍA)

Por cada 20 etiquetas blancas de leche condensada LA LECHE. RA ó 5 de harina lacteada NES. TLE de las que van inmediatatregarán una receta culinaria.

fras y 1.000 bonos forman una serie.

Se otorgará una máquina SIN- Primer premio, 250 pesetas, a GER, para coser, modelo n.º 101, de don Macedonio M. de Moragon. 1.115 pesetas, al bono cuyas TRES CIFRAS sean iguales a las tres últimás del primer premio de la Lotería Nacional correspondiente don Manuel Huerta Marín, de Bilal último sorteo de Marzo pró bao, por un trabajo titulado «La ximo; otras nueve máquinas SINGER, modelo 1.526, de 360 pedan a las del mencionado premio, y noventa relojes de pulsera a los noventa bonos cuya ULTIMA CIRFA sea la misma que la del premio dicho.

MUNICIPAL EN EL 75 ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

Anoche se reunió la Junta Di rectiva de la benemérita Institución Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Vitoria, ultimando todo lo relacionado con los actos que mañana ha de celebrar para solemnizar la fecha del 75 aniversario de su fundación, de cuyos acuerdos ya se ocupó a su debido tiempo HERALDO ALAVES elogiando como merece la decisión de la honorabilísima Junta, al decidir la concesión de pensiones vitalicias a ancianos de ambos sexos, de acrisolada honradez, cuva longevidad se hizo acreedora a tal distinción.

Los acuerdos adoptados son los siguientes, según nota que amaolemente nos envía el Director de dicha entidad don Andrés Soloaga

Todas las misas que se celebren en la Ciudad y pueblos de la juris dicción, se aplicarán per el des canso eterno de los concejales rese alude en la esquela publicada en este mismo número.

Repartirá entre los pobres de la Ciudad mil otanas de dos kilos cada una, llevándose a cabo esta caridad con la intervención de los señores curas párrocos de la Ciu-

Se presentaron 100 solicitudes para la concesión de pensiones a la vejez, habiéndose concedido doce de una peseta cincuenta céntimos, siguiéndose el criterio de hacerlo a los más necesitados y de mayor edad. Estos son: Bernardina Esnal Aguirre, de

92 años, natural de Barambio; Gregoria de Meninza, de 91 años, también de Barambio; Leona Babra, de 87 años, de Lezama; Dominica Ortíz de Orive, de 87 años. de Vitoria: Aquilina Lagrán, de 85 años, de Vitoria; Pedro Alonso, 90 años, de Vitoria; Miguel Ruiz Samaniera, de 89 años, de Pipaón: Casimiro Villaverde, de 88 años, de Maestu; Agustín Coruera, de 86 años, de Vitoria; Leocadio Apodaça, de 85 años, de Saracho.

Además se concederán dos pensiones especiales de la misma cantidad que las anterieres; otorgadas por los servicios prestados en la ciudad a Concepción González Durana, de 83 años, natural de Zurbano v residente en esta Ciudad. y a Hilarión Santiago Pérez de Lizarraga, de 82 años, de Vitoria, quien prestó servicios en el Cuerpo de bomberos durante más de 40 años.

Estas pensiones tienen carácter permanente, es decir que al fallecer los agraciados la pensión pasa a otro beneficiado.

Respecto a los niños nacidos en 31 de Octubre y siguientes, se oncede el premio a les dos únicos que se han presentado: María del Rosario Larrechi y Martinez de Icaya y un niño del guardia municipal don Mamerto Ramirez.

Les nombres de las sirvientas y obreros premiados, publicaremos en fecha próxima.

### DEL CONCURSO - DE CUENTOS .

El jurado designado para intervenir en el Concurso de Cuentos mente pegadas a los botes, se en abierto por la Caja de Ahorros Municipal, cuyos originales apa Veinticinco recetas dan derecho recieron en las hojas de HERALa un bono numerado con tres ci. DO ALAVES, ha dictaminado señalando los que han de figurar en los tres primeros lugares.

de Madrid, por un cuento titulado «Ill sembrador».

Segundo premio, 100 pesetas, a lucha eterna».

Tercer premio, 50 pesetas, a don setas, a los nueve bonos cuyas M. Hernández Trinas, de Barcelo-DOS ULTIMAS CIFRAS correspon na, por un trabajo denominado «Manolete».

Se presentaron al Concurso 133 trabajos.

La Junta Directiva ha otorgado efusivo voto de gracias al Vo-Las etiquetas remitirlas como cal vitalicio don Herminio Madiimpresos à la SOCIEDAD NES. naveitia, por su abrumadora labor, TLE, Gran Vía Layetana, 41. Bar leyendo todos los cuentos presentados al Certamen, y decidiendo con

LA CAJA DE AHORROS el jurado calificador sobre sus méritos e importancia,

### LICENCIA SIN EFECTO

Días pasados dimos la noticia reserente a la solicitud de seis meses de licencia pedidos por el con. cejal de este Avuntamiento, don Gregorio Egaña. Esta licencia no surtirá efectos, quedando anulada. Explicaremos el motivo.

El mencionado capitular la soicitó-según afirmaciones del interesado en el despacho del señor ilcalde-porque al puntualizar el presupuesto ordinario no se habían consignado las cifras precisas para poder continuar trabajando, como hasta hov, en la limpieza le sumideros y alcantarillas, cantidad que se pensó incluir al formalizarse el presupuesto extraordinario, en el mes de abril. Mas como en la sesión celebrada anoche por el pleno del Ayuntamiento se acordó incluir 35.000 pesetas para el servicio indicado, esta circunstancia obliga al señor Egaña con gran contento per parte de sus compañeros, conocederes del celo de este edil, a retirar su licencia, continuando en el ejercició de sus cargos.

### NO SE AUTORIZA EL AUMENTO DEL PRE-CIO DE LA CARNE DE TERNERA

Cada vez es más envidiable la suerte que disfrutan los afortunados mortales vegetarianos, en lo que a la alimentación se refiere.

El conocido cliché de artículo de primera necesidad, de seguir sufriendo elevación el precio de la carne, habrá que llamarlo manar exquisito, propio de millona-

El Gobernador civil señor de la Brena, ha recibido oficio del Director general de Abastos en el que esta autoridad manifiesta, al informar la instancia de los tablaeros de Vitoria, en demanda de un aumento de cincuenta céntimos en kilo de carne de ternera, que estando normalizándose el precio del ganado, y con tendencia a la baja, no parece momento oportuno para acceder a la petición antedicha.

Total: que por ahora continuará la carne de ternera con el mismo

### UNA SENTENCIA DEL TRIBUNAL CONTEN-CIOSO ADMINISTRA-- TIVO

El Tribunal Contencioso administrativo ha dictado sentencia en el recurso interpuesto por don Angel Gutierraz, como administrador de la Sociedad Anonima «La Carmela , ante el fallo del Tribunal Económico administrativo de Alava, de fecha 31 de enero de 1925, en reclamación promovida ante dicho Tribunal sobre liquidación de la contribución de utilidades de la riqueza mobiliaria.

El citado Tribunal, en la parte dispositiva del mencionado recurso. dice:

Fallamos en desautorización de la demanda, y debemos absolver ala administración, confirmando el acuerdo objeto del presente recurso, sin especial declaración sobre costas.

### MITIN DE INQUILINOS.

En consonancia con los actos de propaganda organizados por las Federaciones Comarcales de Vizcava y Guipúzcoa en cuyas provinias se están celebrando mítines desde el 14 del actual hasta el 22, la Junta Directiva de la Asociación de Inquilinos de esta cabital organiza un acto público que tendrá lugar en esta ciudad el lunes 23 de los corrientes a las siete de la tarde en el Frontón. En este mitin tomarán parte en unión de otros señores los elocuentes oradores y abogados don Lorenzo Barrio Morayta y don José Serrano Batanero, a quienes ha correspondido hacer la campaña por el norte de España.

La Asociación de Inquilinos ruega a todos los interesados que acudan a este acto.

# Heraldo Alavés

Se vende en Madrid Kiosko de «EL DEBATE»

### PAGINAS DE LA VIDA

# Como un fantoche

¿Cuántas veces llevaría repetida más llegar de su pueblo...

naba un buen sueldo, pero un com- dijeron que hacía falta gente en pañero me hizo una mala partida un taller, fué mi marido y ya esy tuve que dejar la casa... A los taba el completo... No sé que va dos meses de buscar trabajo, me a ser esto Dios mío... y dice que admitieron en una fundición, don- al mejor día se cansará de todo y de sólo estuve quince días, pues hará una barbaridad... me lastimé un brazo y quedé inútil, y por no haber avisado a tiempo no logré la indemnización por accidente.. Tardé en curar muchísimos días, días de la más negra miseria... Después logré trabajo como peón de albañil, v al poco tiempo se acabó el quehacer y me despidió el maestro... En todas partes me dicen lo mismo: «No hay qué hacer, no hay trabajo».

Y ya mira usted bien?—le

pregunté.

: Que si he mirado!—contestó con desaliento— En los seis meses que hace que estoy parado no hago más que buscar y preguntar... En unos sitios me dan esperanzas, en otros toman mi dirección, a veces me envian con una tarjeta de recomendación de una parte a otra..

- No está usted asociado! - le volví a preguntar.

-Sí, señor-respondió-es decir, lo estuve con blancos y con negros, pero o no podía pagar la cuota a los unos o tenía que semeterme demasiado a los otros... ¡No sé ya qué hacer! ¡No encuentro colocación por ningún si-

La letanía de su mujer-una joven macilenta y mal vestida—era más pintoresca.

-No paro de cavilar y de dar pasos-hablaba llorosa-me voy a volver loca... Así no podemos vivir. Las cinco criaturas van descalzas.. Ayer no comimos más que remolacha que nos dejaron coger en el campo... Tenemos empeñada la poca ropa que nos servía de algo.. No tenemos carbón ni luz ni aceite... Así no podemos seguir..

Y si se le decia:

-No hay que desconfiar. Entonces comenzaba con una nue, va serie de lamentos y de ejemplos fatales.

la misma historia? A uno que despidieron con mi ma-Yo era mozo de almacén, ga- rido lo han vuelto a tomar... Nos

> Hace pocas tardes, sorteando las misma. interminables hileras de coches y El objeto de la reunión es el automóviles que llevaban a sus de tratar algunos asuntos relacio-

Radiante de alegría me dijo: Donde?—inquirí, participan-- rroza con el Basconia. do de su dicha.

—Hace de reclamo.

interrogué extrañado.

debe estar aquí cerca.

Sí; por allí cerca andaba el infeliz completamente transformado.

Embutido en un grotesco frac mismo mes. azul, se había convertido en un autómata, en un fantástico muñe co anunciador de algo para el pelo. Una nube de chiquillos y de

desocupados le seguía y rodeaba con risas y chacotas.

-No es mucho lo que ganame hablaba con voz queda la mujer; pero algo es algo. Y mientra: no se le ofrezca otra cosa...

-; Mientras no hallo otra cosa ...parecía decir también la mueca de fastidio y de resignación del

pobre hombre.

Por el centro del paseo conti auaban resbalando raudos los carruajes de lujo, y yo pensaba er cuán enormemente responsable se rá esta sociedad egoista y ma constituída, en medio de la cua no pueden encontrar trabajo unos brazos robustos y ansiosos de lu char por la vida... en medio de la cual un ser humano, una alma rescatada por la sangre de Jesucristo, un semejante nuestro puede ser tratado, sin protesta de nadicomo un esclavo, como un fanto che de feria.

J. LE BRUN



contruido por la Casa CADILLAC Exposición y referencias en el Garage Central:

General Alaya, 7 .-- VITORIA

### FOOT-BALL

Reunión de jagadores

La Comisión de fútbol del «Club Deportivo Alavés» ha convocado a los jugadores Diaz, Quincoces, Crespo, Antero, Espada, Luzuria ga, Mendizabal, Ruiz, Indalecio, Lete y Lorente (S.), a una reunión que se celebrará mañana jueves, a las siete de la tarde, en los locales de la Sociedad, rogándoles la puntual asistencia a la

dueñas al paseo de moda cruzó a nados con los entrenamientos del mi encuentro la mujer del obrero. del equipo y con el partido de campeonato que el próximo do-- Sabe usted?... ¡Ya trabaja! mingo ha de jugarse en Mendizo-

El partido con la Real Sociedad En contra de lo que se ha dicho - ¿De reclamo? ¡Y qué es eso? anteriormente, el encuentro que nuestro Deportivo jugará en el -Venga urted, usted mismo le campo de Atocha con la «Real erá-insistió ella.—A estas horas Sociedad», de San Sebastián, tendrá lugar el día 25 de Diciembre.

Este partido se celebrará también en Mendizorroza el día 6 del

El reserva del Depertivo

Un miembro de la Comisión de egundos equipos del Deportivo. nos ha manifestado que, de persistir el buen tiempo, se organizará el próximo domingo, por la maiana, un encuentro entre el equioo reserva del «Club Deportivo Alavés» y otro team local, que e llevará a efecto en el campo te aquel Club.

### Renovación de cubiertas y cámaras

Por el nuevo procedimiento

GARANTÍA Y ECONOMÍA

### Agencia Fiat: atales. —Un conocido nuestro se colocó LEO VI. "HEIGIDO MINVÉS., ILIAN GUINEA VITORIA

### SUBASTA

la casa número veinte de la alle de la HERRERIA, de está Capital, la cual tendrá lugar el UEVES, diecinueve (19) del corriente mes, a las ONCE Y ME-DIA de su mañana, en la Notaría le don Vicente González Peña (Dato, 10, 2.º, derecha). Las condiiones y títulos de propiedad se iones y títulos d epropiedad se hallan de manifiesto, en dicha Notaría. Vitoria 12 de Noviembre

# DEPORTES Ramón Urtasun de Hisua.--Alsasua

Materiales de construcción de todas clases-traviesas de roble y haya--tablones para ebanistería y piecerío de cualquiera clase de dimensiones para la misma.

Se sierra mecánicamente a toda clase de dimensiones.

### Almacén de Paños y Novedades Sobrino de Cipriano Martínez Constitución y Herrería () Teléfono 349

Gran surtido en Pañería Novedad para Trajes y G.banes, géneros negros y azules, Merinos, Lancia y demas. : : : artículos pertenecientes al rarco. : : : VARIEDAD EN NOVEDADES DE GÉNEROS PARA ALR'GOS DE SEÑORA

-: PRECIOS DE ALMACEN: -

### Sastreria DE

### Modesto Muro

Gran surtido en gabanes hechos y a la medida, desde 60 pesetas. Impermeables desde 50 pesetas. Capitas impermeables para colegiales y trincheras.

Chalecos última moda. Visitad esta Casa donde encontrareis calidades y precios ventajosísimos.

PLANTA BAJA DEL CASINO ARTISTA VITORIANO

Se necesita una oficiala de sastra y un medio oficial adelantedo

SUBASTA Los días 19 y 20 del corriente mes y horas de once a una, tendrá lugar en el piso 1.º de la casa número 11 de la calle de Bélgica. antes Mercado, la venta en públi. ca subasta de muebles, ropas y otros efectos procedentes de la testamentaría de doña Baldomera Martinez de Zurbitu, pudiendo ser examinados por los interesados dichos objetos durante los expresados días y horas de diez a \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# F. MOLET

MÉDICO Enfermedades del aparato respiratorio Aplicaciones de ENEUMOTORAX

138 C

RAYOS X Dato, 35, 1.0



HIPOFOSFITOS SALUD

Evite usted la inapetencia en los niños porque ella es el síntoma que precede a la anemia y la debilidad origina el raquitismo y la tuberculosis. Con una cucharada de este agradable Reconstituyente antes de cada comida, el niño comerá bien, quedará inmune contra las enfermedades de la infancia y téndrá un excelente desarrollo. Más de 35 años de éxito creciente.—Aprobado por la Real Academia de Medicina-

Rechace el frasco que no lleve en la etiqueta exterior HIPOFOSFITOS SALUD en roio.

FOLLETONES DEL «HERALDO»

(14)

# INMACULADA

# NOVELA ORIGINAL

(CONTINUACIÓN) hombros con frialdad.

; No la encuentras muy guapa?

un poco hasta que esté más pre- trigada.

mostrado exigente, ni entrometi amplia frente, su boca deliciosa su paleta, esta mañana mágica, quisiera poderle contar todo esto,

Ministerio de Cultura 2010

sentable. Y cueste lo que cueste Pero estaba escrito que su pri- la sinfonía de golpes que en la lo- bargo, Agustín es rico: Virginia envía las medidas a tu modista y mogénito fuera para ella un cons- ma prodigan los braceros desmon- le ha dicho que ademá; de su para tu zapatero, porque no puedo su- tante enigma, porque nada pudo tando el yermo para trazar sobre, te en las fábricas de papel, ha insfrir ante mi vista esa indumenta- descubrir de insólito en la actitud la planicie los cimientos de nue- talado por su cuenta unas filaturia de labradora metida a señori- indolente del muchacho apoyado vas casas para los obreros. ta. Y con la arrogante figura que sobre la balaustrada en contempla- El conjunto es grandioso y au- trica. Y aunque Ada no es muy entiene es lamentable que no se vis- ción del paisaje lunar. Enderezóse gusto, y dá una sensación de vida tendida en estas cosas, bien sosta bien. Que me envien a mí las un poco para sacudir la ceniza del tan intensa, que Inmaculada se pecha que aquellas obras inmenfacturas, pero no quiero verla así. cigarro, y al darle de lleno la luz ha detenido con el papel delan- sas y aquellas máquinas relucien-Está fusilable... en la cara, Tijóse la viuda en ella... te y la pluma en alto, para saciar tes deben costar mucho dinero. Aunque Agustín era hombre de Tenía una belleza viril y armonio- sus ojos en la gama polícroma de Con el plieguecillo delante ha gusto exquisito, nunca se había sa, con sus ojos pensadores, su colores que la naturaleza tiene en comenzado a escribir a su padre: do en cuestión de toilettes, ni con que se dibujaba con firme curva- y su cerebro en las ideas nuevas pero... ¿cómo? No es fuerte el es-

poco saliente, revelador de un ca- so que resbala junto a ella están preguntar a la inglesa cómo se es cácter enérgico.

Nada... no descubrió nada. Sus ¡Qué distante la paz de su aldea, pacienzudamente clase diaria, per impresiones, buenas o malas, guar- los días iguales, las noches sin feccionando así sus conocimientos, dábalas para sí. La fisonomía de fin!... Aquí parece que las horas son teme que se ría del comienzo obli-Agustín era impenetrable. cortas; esta gente vive afanosa e gado, copia de un viejo manus intensamente dando a sus cuerpos crito que lejan en la escuela del y a sus espíritus todas las acti- pueblo y que a ella misma le pa-Por RAFAEL PEREZ Y PEREZ LO QUE CUESTA ADAPTARSE vidades que reclaman. Inmaculada rece risible. Garrapatea alg El sol brilla en fogata insultan- ahora, que ha desconocido la parl'auramente porque ellas no mere- te, desmayando a las rosas que te más bella de la existencia, que sumir — repuso encogiéndose de cieron jamás una censura, pensó se abaten mustias sobre los tallos; es este desenvolverse fecundo de la viuda. Le pareció un poco exa- mueve el aire las copas de los ta- todas las facultades. Admira la -No; creo que se civilizará sin gerado este descontento de su hi- marindos y las acacias, haciendo inteligencia de Agustín, su fortagrandes esfuerzos, y muy guapa. jo; ya podía presumir de antema- caer sus flores en leve sacudida leza viril de trabajador audaz e no que de la aldea no iba a traer sobre el suelo arenoso, como un infatigable. Este no es como esca Montellano no dijo ni que sí ni su sobrina trajes firmados por Don tapiz blando y perfumado, y so- señoritos que ella entrevió en el que no; pareció rehuir el tema. cet como los que llevaban Marisa bre el madrigal de primavera del poblacho, vagos inútiles que pa-- Yo que sé!... Viste horrible- y Virginia. Como en la voz hubiese jardín, pone su nota valiente el san la vida misteriosamente con el mente, va hecha un adefesio. Haz- creido notar un ligero matiz de himno que cantan al trabajo los producto de sus tierras, consideme el favor, mamá, de recluirla impaciecia, miróle fijamente, in- silbos de las sirenas de las fábri- rando como una afrenta el noble cas, el ronco rumor de los motores, privilegio del trabajo. Y sin em-

sus hermanas ni con su novia; se-l tura, el mentón de la barbilla un que toda esta corriente de progre-l tilo epistolar, y le da vergüenza l'

fermentando como una levadura... cribe una carta, pues aunque le da

Garrapatea algunas frases no muy bien hilvanadas y vuelve pararse indecisa. No sabe cómo decirle a su padre que tía Lui-a es muy buena con ella a pesar de parecer algo seria; que miss Harvet le da l'ecciones de muchas cosas útiles y necesarias para no hacer un mal papel entre las gentes elegantes y que al decir de la excelente institutriz, es una discípula inteligente y aplicada; que ella misma se encuentra muy cambiada, muy semejante en sus actitudes y modales a sus prima; tan suaves, tan finas, tan mesuradas. También quisiera darle la seguridad de que Agustín y Pepe Luis la tratan como a una hermanita muy querida, que Virginia est un ángel... Desearía tener palapras bastantes expresivas para resumir todo esto y llevar el con-vencimiento de su felicidad al ánimo del pobre papá tan querido.

A estad alturas alcanzan sus cavilaciones, cuando bruscamente so abre la puerta del cuarto de estu-

# Ayer continuó reunido el Pleno

conceden dos mil pesetas al Somatén y mil al Tiro Nacional.-vedan aprobados los presupuestos con algunas modificaciones. Las obras en el Hospital Civil

partida: «Pastas para la lim-la partida: «Pastas para la lim-la de metales con envase» se

milinas para la industria, Kiloamo 1.00 peseta.

las partidas: «Grasas y aceites) minerales, animales y vegetales no sean de oliva en barricas. neto» y «Grasas y accites Carros de mano, 10 pesetas. inerales, animales y vegetales pulle no sean de oliva, en latas ple neto» quedarán refundidas en

Grasas y aceites minerales, ani males y vegetales que no sean de marcas o en latas, pesc neto 100 Ks. 10,00 pesetas.

Alubias, habas, guisantes y len reals mondadas, 100 Ks. 5,00 pe

Hielo natural y hielo artificia r nieve de fuera de Vitoria, Kilo gramo 0,05 pesetas.
Se suprime la nota: «Todos los

articulos de esta tarifa que se ex porten pagarán el 10 % de los de rechos de entrada que respectiva mente adeuden»

A las notas de esta tarifa so de la siguiente:

201 Los cazadores de la Ciu ad podrán satisfacer el arbitric nor la caza que introduzcan me liante la adquisición de unos ta lonarios de carácter personal e in ransferible, que se expenderán er la Oficina de Arbitrios, en los dales deberán consignarse cuanas condiciones se crean conve mentes al mejor servicio y para mayor garantía y seguridad de los vereses municipales; pero la ca que entre en la Plaza de Abas pagará en dicha Plaza el im usto correspondiente, siempre que no se presenten los recibo. que acrediten haberles satisfechos en el fielato de entrada.

Ordenanza núm. 2. Tarifa nú mero 4.—La nota 3.ª quedará re dactada como sigue: V

3.4-Los expendedores de cual quier artículo o mercancía, ya sean vecinos de Vitoria o foraste teros, que no tengan puesto fijo y anden ambulantes por las ca lles, con permiso oficial, pagarár pesetas por día.

La nota 4.ª, párrafo último dirá Los vendedores de pieles finas satisfarán 50 pesetas por cada día que salgan a vender por las calles: las notas 15.a y 16.a quedar como el año en curso.

Ordenanza núm. 3.—Los artícu los 9 y 10 se refundirán en unc solo que dirá:

Artículo 9.º-El quinto del cos te así determinado se distribuirá Proporcionalmente al importe to tal de lo que se determine en lo repartimientos de la riqueza ur baha e industrial en cualquiere de sus tarifas que tengan estable rimiento abierto y el tanto po: ciento que corresponda se girará didividualmente a cada contribu

Ordenanza núm. 8.—Licencia pa locar vallas, en primera zona 2 Pesetas; segunda zona, 20; tercera vona, 15 pesetas.

Vallas.—Por cada metro cuadra

do al mes en primera zona, 7,50 Pesetas; por idem idem al me: segunda zona, 6 pesetas: poi idem al mes en tercera zo 4,50 pesetas.

Ordenanza núm. 12.—Se supri la en esta Ordenanza todo lo re al arbitrio sobre escapara

de las modificaciones in- | Por cada licencia diaria e indi- | Por cada bulto de paños, teji-

fodo portal que se utilice para guas, calzado y similares, pagará en primera zona 50 pesetas; en Al artículo 12.º se añade: «Se

20 pesetas.

oranza, de mieses y cosechas de mero 7 que dirá: pesetas.

Por cada carro cargado de re- men todos los arbitrios de esta nolacha procedente de este tér- Ordenanza. mino municipal, 0.75 pesetas.

nientos, 1 peseta.

rinal de las inocamenta de vidual para repartir prospectos y dos, quincalla y mercería, e hilos de cualquier clase que sean, para-

segunda zona 30 pesetas; en ter- considerarán como artículos a gracera zona 15 pesetas. nel aquellas expediciones de una Ordenanza núm. 13.—Carruajes misma especie de mercancía ende dos ruedas y una caballería, vasada, siempre que los distintos boltos o envases de ellas pesen separadamente 30 kilos.

Carros dedicados exclusivamen- Ordenanza núm. 14.-Queda igual te al transporte de aperos de la- que el año en curso excepto el nú-

us dueños, con una pareja de Por cada permiso para disparar Carretillas de una y dos ruedas, noche en adelante, 50 pesetas. Ordenanza núm. 16.—Se supri-

Ordenanza núm. 17.—Se supri- obras que se realizan en dicho be-Por cada carro cargado de remo- me el arbitrio de recogida de baacha procedente de otros Ayun- suras de los domicilios particula-

# La sesión de

Avuntamiento.

arría y asisten los concejales se- tidad. iores Araviotorre, Echauri, Osma, Alberdi, Moreno, Erbina, Ibañez, Lahidalga, Gil, Eraso, Diez, Bonilla, Ibarra, Retana, Arróyave, Hayet, Otálora, Nanclares y Ugar-

Escrito de doña Sabina Sánchez don Francisco López de Arcaue empleados en la Institución Gota de Leche», solicitando aunento de sueldo.

No se accede. -Escrito de don Antonio Cualrado, subjefe del Cuerpo de Aroitrios, solicitando aumento de

Como el anterior.

-Escrito de don Marcelino Menloza y Corcuera, capellán del Cenenterio, solicitando aumento de sueldo.

Se le asigna como gratificación 150 pesetas.

Escrito de varios empleados lel Cuerpo de Arbitrios, soliciando aumento de sueldo.

No se accede.

- Escrito de don Germán Baaibar, jese del Laboratorio Quínico Municipal, solicitando se aunente el sueldo del señor Farmacéutico Municipal.

No se accede.

-Escrito de varios peones jarlineros, solicitando aumento de sueldo.

Que se les aumente el sueldo nasta completar la suma de cinco besetas.

-- Escrito de la Comisión orgaizadora del Gran Somatén Espaiol en esta Provincia, solicitando ma subvención anual.

A perición del señor Ibarra se onsignan 1.000 pesetas para el no actual y 1.000 para el siruiente.

-Escrito del señer cura ecónono de la iglesia parroquial de San Vicente y de los representantes de as Cofradías de la Cruz Enarbolala, de los Dolores y del Santo Sepuloro, so i itando una subvenión para la construcción de pasos ara la procesión del Santo En-

El señor Araviotorre pide que se concedan 1.000 pesetas v así se icuerda.

-Escrito de don Tomás Acebal

A las siete y media continuó la auxiliar de la Delegación Local del esión extraordinaria del pleno del Consejo de Trabajo en esta Capital, solicitando se le retribuya los Preside el alcalde señor Eche-trabajos que presta en dicha en-

No se accede.

-Escrito de la representación del Tiro Nacional en esta Ciudad, solicitando una subvención anual. Que se de 1.000 pesetas.

-Escrito de varios guardias municipales de la sección nocturna, solicitando aumento de sueldo. Se les pone el mismo sueldo a los de día que a los nocturnos.

-Escrito del señor Administrador de la Plaza de Abastos don Eusebio Aliste, solicitando aumento de sueldo.

No se accede.

-Moción del capitular señor Hayet, proponiendo las modificaciones que deben introducirse en el capítulo 11, artículo primero del presupuesto de gastos para el próximo ejercicio: No hay acuerdo porque se enu-

mera en el siguiente.

-Provecto de Presupuesto orel próximo ejercicio económico. Se dan lectura a las modifica-

ciones, cuya publicación aplazamos hasta mañana.



# MIRUS III es una estufa vulgar:

Es una ESTUFA-RADIADER Para combustión de leña

DE VENTA EN LOS SIGUIENTES ESTABLICIMIENTOS: Casa Marañón - Francisco Caldevilla (Succsor de Zubillaga) y Daniel López de Garayo

.: PÍDASE CATALOGO DESCRIPTIVO :-

### Gaja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava Con la garantia de la Excma. Diputación

SUCURSALES EN AMURRIO, ARAYA, LAGUARDIA, LLODIO, MURGUIA Y SANTA CRUZ DE CAMPEZO

IMPOSICIONES EN LIBRETAS ORDINARIAS 3175 % 4 25 0/0 ID. PRIVILEGIADAS. Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomentos de la cultura y riqueza de la Provincia.

oueyes o una caballería, 9 pesetas, cohetes, valedero de ocho de la brada para estudiar la organiza- dará el Ayuntamiento a la Junta se ocasionen con motivo de las miento.

> néfico establecimiento. Esta moción fué aceptada y en servicio, 13.250 pesetas. ella se especifica la forma que se ha de atender a los gastos que originen las obras del Hospital Civil de Santiago, como se hizo con las del Hospital de infecciosos, obligándose el Ayuntamiento al

pago de 11.250 pesetas anuales que es la cantidad que corresponde a los intereses de 250.000 pesetas importe de las obras. Estas se desea inaugurar coincidiendo con la fecha del centenario en que comenzaron a prestar servicio las Hermanas de la Caridad.

Además se especifican en la moción aprobada, las cantidades que de la noche.

ción del Hospital Civil, proponien- del Hospital Civil para pago de do la forma en que ha de contri- los médicos que presten servicio buirse al pago de los gastos que en el citado benéfico estableci-

Las cifras son las siguientes:

Para médicos que hoy prestan

Idem, idem de guardia, 12.000 pesetas.

El señor Hayet propuso que el Ayuntamiento venda algunos materiales viejos para nivelar algunas concesiones económicas que se han hecho, y así lo acordó la Corpo-. racion.

Fuera de minuta el Alcalde pidió que constara en acta el sentimiento de la Corporación por el falle imiento de la señora del capitular señor Valencia.

Y se levantó la sesión a las ocho

# Chaceatillas

Café Iruña

Orquesta selecta. Todos los días a las dos de la

Y a las diez de la noche los días que no celebre función el «Ideal Cinema».

«HISPANIA».-Hemos recibido el último número de esta revista notabilísima dirigida a fomentar el hispano ameri anismo. Este númedinario de Ingresos v Gastos, para ro que comentamos está dedicado

allende avaloran el texto primorosamente presentado.

CALLOS

No se lamente usted de tener sus pies destrozados. No achaque a sus callos lo que sólo es obra de su incuria. El que tiene la cara sucia es porque no se lava. El que tiene callos, juanetes, ojos de gallo o durezas, es porque no usa el patentado

UNGUENTO MAGICO

No talla en un sólo caso. Preguna comemorar la Fiesta de la Ra- te a cuantos lo han usado y oirá za, y en él se hallan estampados usted maravillas. Pídalo en farmalos diferentes himnos de las re- cias y droguerías, 1,50. Por correo, públicas americanas. Además her- 2 pesetas. Farmacia Puerto, Plaza -Moción de la Comisión nom- mosos trabajos de escritores de de San Ildetonso, 4.-Madrid.

> Las cábilas se someten En nuestro protectorado, Y una vez entre los nuestros. Dicen a nuestros soldados: Dónde está el famoso vino SAN ROQUE JEREZ QUINADO?

Gran aperitivo Tónico Reconstituyente. Propietario: Tejada y Comp. a (Sucesor).—Areta (Alava).

POBLACION PENAL.—Existencia anterior: Varones, 16. Hembras, 2.—Total 18. Altas 1. Bajas 0.—Quedan 19.



# GRAN NOTICIA

# Sólo 9 Pesetas metro

el mejor, el más moda, el más práctico, el más ele-

anchura :: Enorme variedad de colores -

gante de los géneros para abrigo de señora :: Gran

VÉALO HOY MISMO ANTES -- DE QUE SE TERMINE --

# Almacenes Cataluña

General Alava, 5:-: Teléfono 714

NOTA IMPORTANTE:

Tenemos también otros de bastante menos precio en calidad superior.

# MUSICA Y PIANOS-

A LOS QUE TIENEN PIANOS ALQUILADOS;

Interesa conocer las ventajosas condiciones en que la Casa E. LUNA, Constitución, 10 y 12 los deja en propiedad

liénese el boletín que a continuación se inserta y envielo a dicha Casa

Don . . . . . . domiciliado en la calle de . . . . . . desea beneficiarse en la proposición de un piano. FIRMA.

# Pasta dentifrica

La más acreditada y la que más se vents.". Blanques los dientes sin etg.
carios.". Sabor delicioso.". Tabo con eleganta estache y llave 1'50 pizz.

Do venta en todas partes

HIGEA



- CASN IBRRRN -(Fundad- en 1870)

Especialidad en g banes
Verta exclusiva para la
plaza de los rereditados
Impermeables Ingleses
niarca el «Gallo»

-: PRECIO F.JO :-

PLAZA NUEVA, 29

VIRGEN BLANCA, TELÉFONO 784 VITORIA.

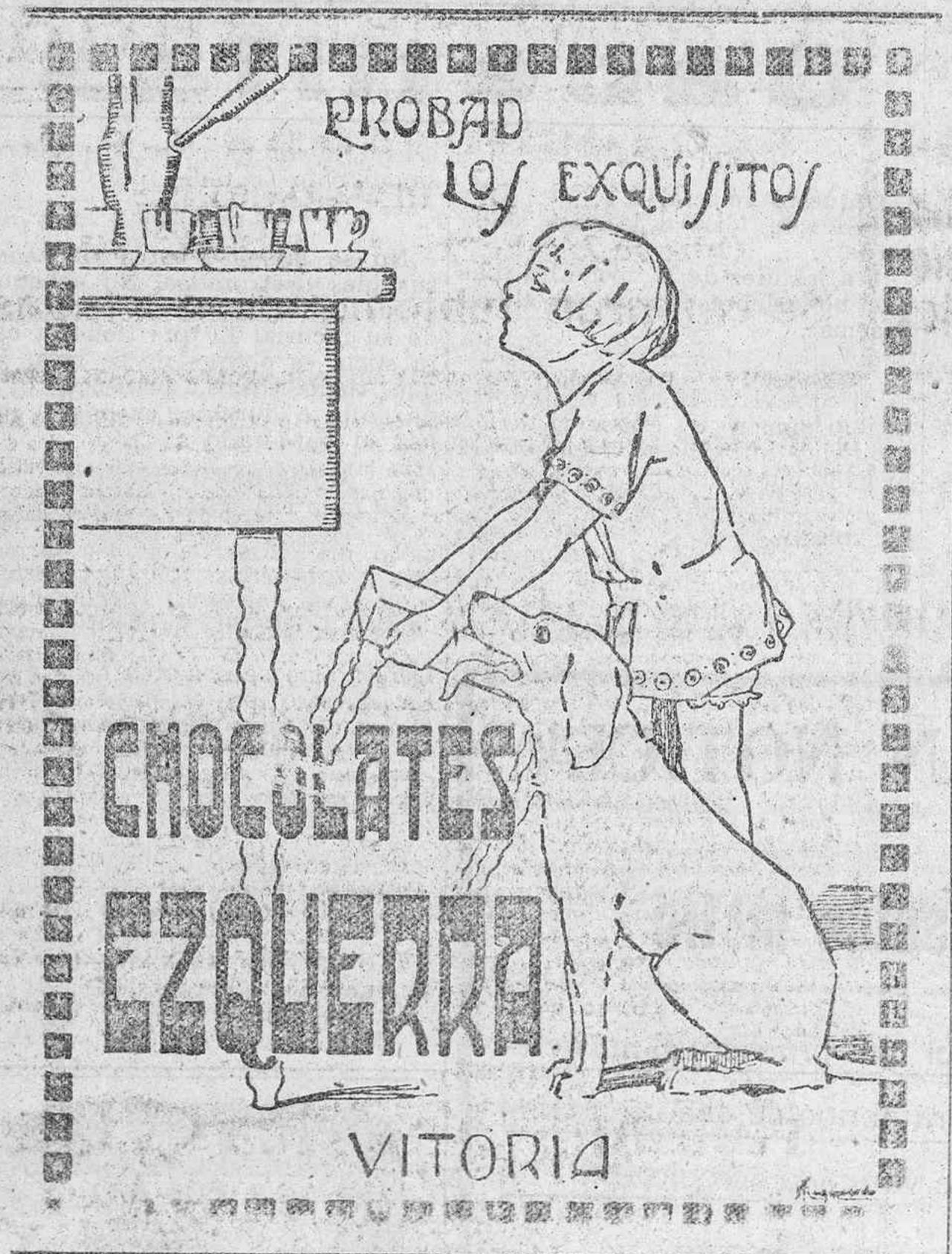
## Cientos de pares

donde elegir botas y sapatos para Caballero, Senora y Niños, encontrars... usted en mis escaparates, marcados con precios de verdadera ocasión. Esta Casa regala a su clientela un bono por consumación, que da derecho s los muchos y bonitos regalos que hace todos los meses...

## Calzados Maximino Pérez

Bucosor do Estidade son los mojores.

- MO COMPUNDING -MINER MUDUL, II Y PINER MO MIDE, A VITORIA ... TOISIONO, 501



# ACADEMIA GARIBAY

Fueros, 7, pral. (Teléfono 716) Comercio libre y oficial a cargo de un Maestro Superior Contable

Tres matrículas de honor en Matemáticas en los exámenes verificados en junio en la Escuela de Altos Estudios Comerciales de Bilbao

Inglés, Francés, Taquigrafía, Mecanografía, Dibujo y reforma de letra, Latín, Griego, Bachillerato, Magisterio, Carrera de Derecho,

### PREPARACIÓN MILITAR Y PARA INGENIEROS

PROFESORES: Dos Ingenieros Militares, un Capitán de Caballería, un profesor de Dibnjo, otro de Idiomas, otro de Taquigrafía y seis profesores titulados (tres de éstos con carrera universitaria y un catedrático del Seminario).

CLASE ESPECIAL PARA SEÑORITAS.

### HOTELFRANCIA

Servicio público de baños

SE SIRVEN RACIONES

A DOMICILIO

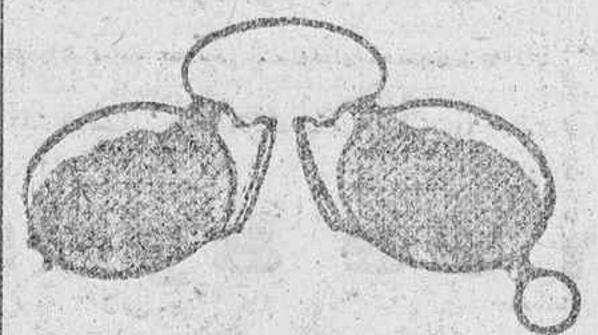
DATO, 45 \* VITORIA

IA AGENCIA MAVAS
Preciados, 9 Apartado 12118
MADRID

Facilità gratuitamente informes y precios de todo lo relativo a PUELICIDAD Y PROPAGANDA DE TODOS LOS ESTILOS

Indicus usuncialistas tokanmenur mon

VIRGEN BLANCA, 9 Talleres mecanicos movidos eléctricamente



Lentes y gafas de todas clases lupas, cristales, montura, estuches, accesorios y reparaciones.

# Ortopédico

Minies Alsásua)

Fabricación y Adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desvizciones de Pies, Piernas, Espalda, Piernas Artificiales, etcétera, etcétera.

VERDADERA PRACTICA Y ESPECIA-LIDAD EN APARATOS PARA HERNIADOS.

### la composit de moients, -- estad

Maderas de pino del Norte, tez, frances y gallego, por vagones completos y por expe piciones sucitas. Solicitense precios.

### SECUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles :-: Colectivos contra accidentes del trabajo :-: Individuales Nadie con más garantías ni más económicos que

"La Vasco-Navarra,,
Delegado, Adminio VIIII y de Soules

### Sociedad de Automóviles de La Unión

Servicio rapide y meguro colte VITORIA y BILBAO en magnificos automóvices «Saurer».

A las Charles de Manana y allan D.ZO de la tarde.

Ales E. E. D de la mañaña y a las E. EO de la tarde.

Despuchos de billetes y facturaciones de encargos: En VITORIA, Fueros, 7, 7 en BILBAO, Avenal, 10. Bar Carabanchel

### Dr. Parra Solache oculist

EXACUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5 Calle de la Florida, 24, 2.º derecha ÓPTICA MEDICA: Dato, 37.—VITORIA bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA

Ejecución rápida y exacta de toda clase de formulas de los señores Médicos-Oculistas :: Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la optica :: Surtido completo de cristales y armaduras Diversidad de artículos deoptica

TALLERES PLECTRO-MECANICOS

Dientes como perlas SANOLAN

# Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

is instituction as Greatus mas solges in fileva ... fenciona unju is serente.

25.682.073 Pts. 16.583

Prestanto:

Operation de la prestanción de la pr

CAPITALES IMPUESTOS

And 1850

Pesetas

And 1860

And 1880

And 1880

And 1880

And 1880

And 1900

And 1900

And 1900

And 1905

And 1905

And 1905

5.160.897 Año 1925 15.363.618
Oficin S: Pizz Nueva, números 1, 2 v 3

# AZPIAZU H.nos

SAN PRUDENCIO, 7 y 7 bis
VITORIA

Muchles y Alfombras

Alta moveded - Vieltese esta Casa

# Antipreumático Re

Nuevo específico vegetal

No hace falta guardar régimen en las comidas

# PIANOS AUTOMATICOS

(MARCA AMERICANA)

PIANOS MARCAS SUPERIORES Acreditadas - Garantizados

A CUERDAS CRUZADAS desde 1.500 pesetas

COMPRA-VENTA Y DE ALQUILER Maquinas pariantes (Ollimos modelos) Discos: GRAMÓFONO: : ODEÓN: : REGAL PRECIOS SIN COMPETENCIA

E. PEREZ PLAZA NUEVA, 32

# "La Union y El Fenix Español,



Compañía de Seguros Reunidos. Agencias en todas la provincias de España, Francia y Portugal. 56 años de exi tencia. Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios. Seguros de valores. Seguros contra accidentes. Se guros marítimos. Capital social: 12.000.000 de pesela efectivas.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Plaza del General Loma, 8, 2° VITORIA

# AUTOMOVILES CHICASILES

EL COCHE DE EXITO MUNDIAL LOS RENOMBRADOS

SALMSUN

Más rádidos que un proyectil

y los potentes

CAMIONES Y CAMIONETAS INDUSTRIALES

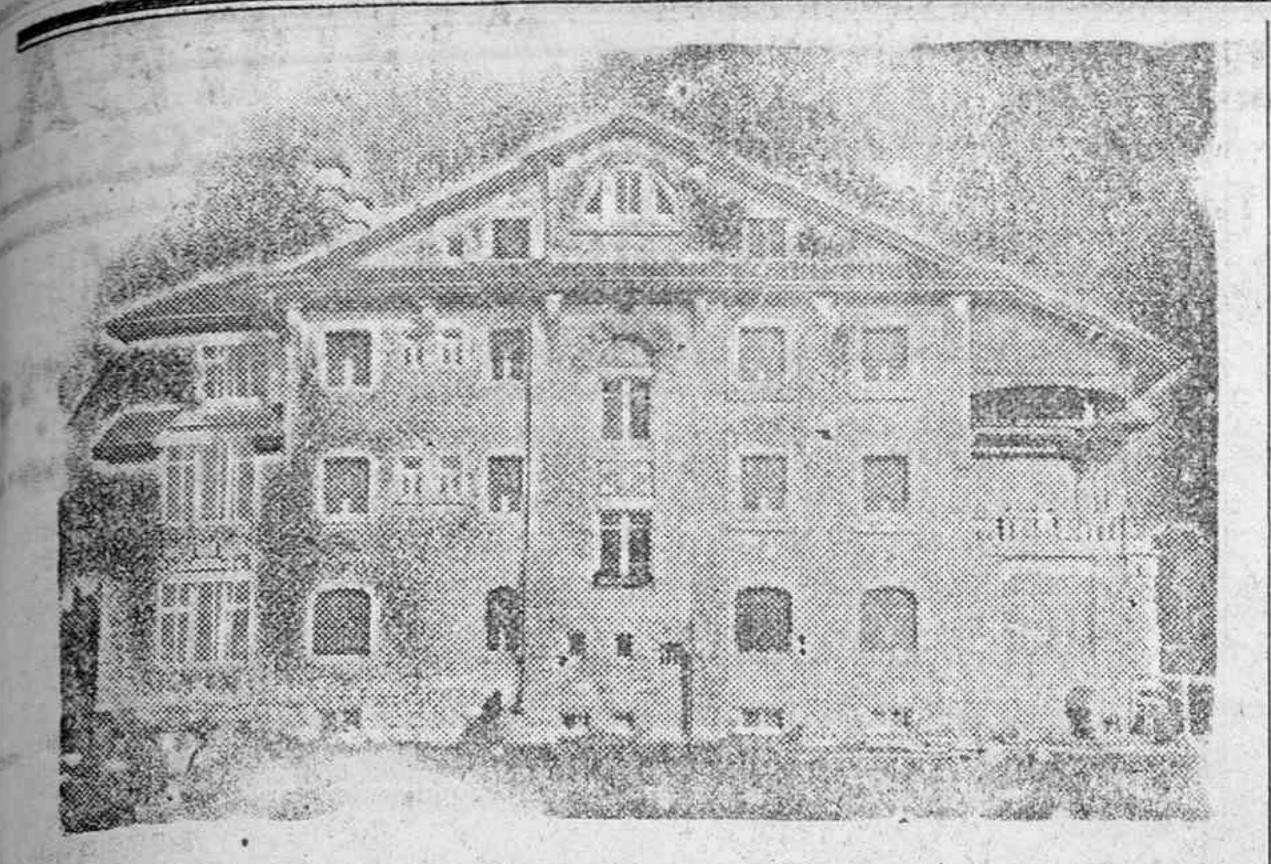
LATIL

Se encuentran en el Garage Saracho, Izarra y Gia.- Illiid, 3

# Janon Lagreto

Sin rival para el lav do y conservación de la ropa.

Il Mail: fo los almacenes, comercias de altramarinos y dreguerias.



### Clinica operatoria de San Miguel

tarrio de San Juan, Portal de la Taconera -- PAMPLONA, Telef. 23 Construída según todas las exigencias de la higiene y la comodidad .. Atendida po Carmelitas Terciarias instruídas especialment

tervicio faculta vo: Cirugia general. - Doctor JUARISTI - Ginecología, Obstetricia Electrología - Doctor ARRAIZA .- Garganta, nariz y oidos -- Doctor CANALEJO Conneración de otros especialistas Servicio médico narmanante

## Sociedad General de Industria y Comercio Compañía Haónima domiciliada on Bilbao Cap tal 25.000 000 re pesetas

Pabricas en Vizca da Zuezo Luchana, Elerricha y Guturribay), Oviedo (La Menjoye), Madrid Seville (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona), Malega, Cècerea (Aldea-Moret) y Liabon (Tarfaria)

PRODUCTOS QUIMICOS Y ABONOS MINERALES Superfoutation Niratos - Sulfato amontaro - Sules de promer Sullato de potase - Acido sulfauhidroufico, - Acido nierico clorhidrico. - Gi cerinen

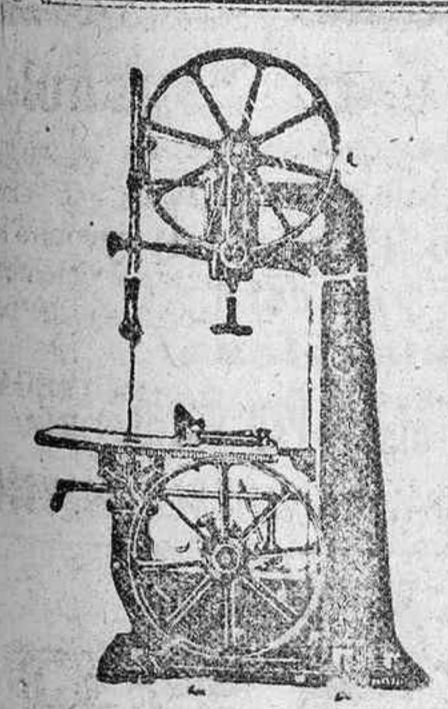
OirDanse pedidos a Sociedad deneral de Industria y conficio En Bilbho, Gran Via, 1.--MRDRID, Villanueva, 11.--OVIEDO, Mandizábal, 2

Servicio Agronomico -LABORATORIO para el anella a de las tierras Abonos para todos tos calavos y adecuados a tudos los terrenos

### Gorgonio y Alejandro Gamarra

TELÉFONO, 535 ) ( ) ( SANTIAGO, 10 (- GRANDES EXISTENÇIAS EN -)

Arados Brabanis [] Gradas flexibles Maquinaria y Sierras de cinta []



Talleres de Fundición y Construcción de Maquinaria

# HRMENTIN, MENDI Y CORRES

Barrio del Prado (Industrial Alavesa) TELEFONO, 583

WITORIA

Especialidad en maquinaria para trabajar madera. Máquinas sierras de cinta y circulares. Carros para el aserrado de grandes troncos. Cepilladores, Tupís, Tornos, Barrenos, Aparatos de soldar sierras de cinta, Mordazas, Maquinas de afilar cuchillas. Accesorios.

Presupuestos gratis a quien los solicite

Compania Anómima de Seguros Capital desembolsado 4.500.000 pesetus

FUNDADA EN BILBAO EL ANO 1900 Consúltense sus ventajosas condiciones para seguros contra incendios. Subdirector para la provincia de Riava: JULIO BERRICHNO.-- San Prudencie, 14. 2.º

Catarros rebeldes se curan con "PECTOBENZOL,

Recomendado por eminencias médicas DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

# BOLISA,

FLORIDA, 23 - Telél.n.º 471 - ARCA, 13 Aparatos eléctricos colganies y portátiles, material eléctrico.-Vajilias, cristalerías, juegos de postres, café, té y chocolate.

El mayor surtido, ultimos modelos Camas, Jergones y Colchones



### LECHE CONDENSADA MARCA LA LECHERA

SI QUEREIS LAVAR BIEN con economia vuestra ropa, usad - IABON -



Con su uso se obtiene no solo una LIMPIEZA completa de la ropa si que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su com posición se le asegura una larga DURACION,

... Probad y os convenceréis ... Pedidio en todos los Ultramarinos.

Sabricado pos FELIX LASCARAY

**\*** 

# Contestación el cuestionario general de oposicio-

por don Joaquín Santisteban Delgado un tomo de 1232 páginas 25 pesetas. Representante general de Alava de la Enciclopedia . Espasa».

Condiciones de venta especiales, ridanse detalles y condiciones.

Grandes ex stencias. Objetos para regalos.

Libreria Universal de LIMACERO Fuerost - V TORIA

# LA ALAVESA

SE VENDE SI-DRA Y VINA. GRE SUPERIOR

En la Fábrica: (Pintorería, 19) y en la Sucursal

(Zapateria, 86)





EL MEJOR remedio para EL PEOR catarro: JARABE ORIVE.

Precio 4,25 resetas

# Compañía Trasatlántica Servicios directos

LINEA A CUBA MFJICO

Servicio mensual saliendo de Bilbao el día 16, de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21 para Habana y Verarruz. Falidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña, Gijón y Santader, LINEA A PHERTO RICO, CUBA, VENE-

ZUELA, COLOMBIA Y PACIFICO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 10, de Valencia el 11, de Málaga el 13 y de Cadiz el 15, pera Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Ca ballo, Cura ao, Sab nilla, Colon y por el Canal de Panamá para Guayaquil Ca lao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagaste y Valparaiso.

### LINEA A FILIPINAS Y PUERTO DE CHINA Y JAPON

Siete expediciones al año saliendo los bu-Kong, Shanghai, Nagasik, Kobe y Yokohama lesta linea.

LINEA A I A ARGENTINA

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 4, de Máisga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Teaerife, Montevideo y Bue-

nos Aires. Coincidiendo con la salida de dicho vapor, llega a Cádiz otro que sale de Bilbao y Santander el dia ú tima de cada mes, de Coruña el día 1, de Villagarcía el 2 y de Vigo el 3

con passje y carga para la Argentina. LINEA A NEW YORK, CUBA Y MÈJICO Servicio mensual sabendo de Barcelona el día 25, de Valencia el 26, de Máraga el 28 y de Cadız el 30, para New York, Habana y

LINEA A FERNANDO POO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el dia 15 para Valencia, Alicante, Cádiz, Las Palmas, Banta Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poe.

Fete servicio tiene enlace en Cádiz con ques de Coruñ para Vigo, Lisboa, Cádiz, otro vapor de la Compañía que admite carga Cartagena, Valencia, Barcelona, Port Brit, y pasaje de los puertos del Norte y Norces-Suez, Colombo, Singapore, Manila, Hong to de España para todos los de escala de

AVISO IMPORTANTE

Rebaja a familias y en pasajes de ida y vuelta. Precios convencionales por camarotes especiales. Les vapores tienen instalado la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando de tados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los visjeros como para su confor y agrado. Todos los vapores tienen médico y capellan. Las comodidades y trato de que disfruta el paseje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.— La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de comunicaciones marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establdeida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pas jeros y carga para:

Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte, Zanziber, Moz mbique y Capstorvo. -- Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, -- umatra, Java y Conchinchina. --Australia y Nueva Zelandia.-Ilo Ilo, Cebú, Por Arthur y Vladivostock.- New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetoren, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. -Puertos de América Central y Norteamérica en el Pacifico de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaiso por el estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga del transporte y exhibición en el Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto, de la colecación de los artículos, cuya venta como enseyo deseen bacer los exportadores. Agencia: Barreras, 1. -- Cacritorio

# Garage Landa

RECAUGHUTADOS L.A.U.

TALLER DE REPARACIONES

Ortiz de Zárate, 22 \*\* Teléfono, 543

Se compran cubiertas desgastadas

10 [1007] Pábrica de lunas, espejos, marcos y molduras de Sabastián Ricardo Lunas en blanco y plateadas de grandes dimen siones para escaparates, cafes y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas -Lunas de segundas, finas y ordinarias.- Espejos de todas clases.-Marcos con cromos y oleografías.—Monduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del pais y atranjeros.

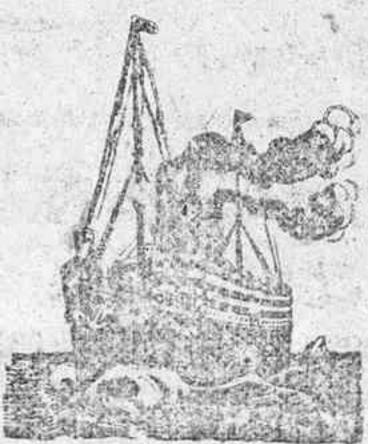
11111 | 111111 | 11 | 111111 | (Sociedad Anónima). Aguas minero-medicina les, únicas indicadas con éxito maravilloso para las enfermedades del bígado, intestinos, extrefimiento neurastenia, artritismo, estómago, bazo, etc., etc.—El Carisbad de Ispaña: Declaradas de utilidad pública el año 1792. De venta en todas las farmacias y droguerías en todas las épocas del año. Temperade oficial del Reinsario: Desde el 15 de Junio, hasta el 30 de Septiembre.—Metales del Azineario: Cuatro pertenecientes a la Sociedad propietaria del Balneario, instalados con los últimos adelantos de confort e higiene. Espaciosas habitaciones para 500 huéspedes Restaurants. Ascensores. Salones. Sala de Lectura, etc., etc.

Magrarios: Para viajeros procedentes de la línea del Norte: Estación Zumárraga, a 27 kilómetros, 45 minutos de recorrido Para la línea de los Vascongados, de Bilbao a San Sebastián: Estación de Arrona, a 7 kilómetros, 12 minutos de recorrido.

Hay servicio regular de automóviles en ambas estaciones, durante la temporada oficial.—Para la futura campaña oficial de 1925, circulara ya el ferrocarril eléctrico del :Urola» (hoy en construcción), que une el del Norte en Zumarraga, con el de los Vascon gados en Zumaya, pasando por Cestona, con estación en el mismo Balneario.

Pidanse noticias directamento a las oficinas instaladas en el mismo Balneario de Oestons (Guiptizcos).

# Holland América



SERVICIO REGULAR Y FIIO Visje extraordiracio per el nuevo y magnifico. transat/antico

VEENDAM

Verdadero palacio flotante de (25.620 toneladas de despiszan iento).

Que saldrá del puerto de S ntander el día 22 de Novienbre, a las cuatro de la tarde.

Admitiendo pasajeros de Gran Lujo, Lujo, Primera, Segunda y Tercerra clase para

HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

Este magnifico vapor construido en el año 1923, tiene las dimensiones siguientes:

Eslora 579 pies. -- Manga 67 idem. - Puntal 45 idem. stos vapores están dotados de todos los acelantos modernos. Llevan MEDICO, CO. INEROS Y CAMAREROS ESPANOLES, disponiendo además el pasaje de tercera cla

se de magnificos comedores, fumador, baños, duchas y biblioteca. NOTA IMPORTANTE.—Se advierte a los señores pasajeros que la acomodacion de estos vapores, para toda clase de pasajeros, nelusive los de tercera clase, consiste en camarotes de dos, custro y seis literas completamente independientes, y antes del em barque se designará a cada pasajero el camarote que haya de ocupar durante todo el viaje. También es muy conveniente se presenten a recoger sus billetes con cuatro dias de antelación a la fecha de calida del buque

PARA INFORMES, DIRIGIESE A LOS AGENTES DE LA COMPAÑIA EN BILBAO

Pérez Illivarri e Milos, Lid. Carrocia Aldamer, 2

TELEGRAMAS Y TELEFOREMAS: ULLIVARRI DE SCLIDA ITALAJES DE CAMARA IMIDIONIA PROVINCIAL. VILOTIA

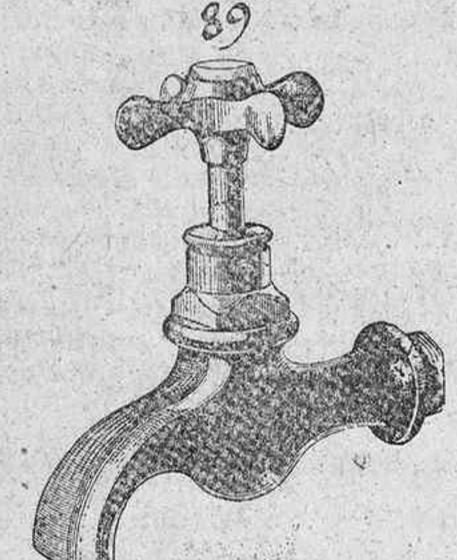
Ministerio de Cultura 2010



Válvulas sobre la culata. - Freno a las cuatro ruedas. - Purificador de aceite. - Limpiador de aire. Filtro especial para gasolina. - Dispositivo para descender el cono de luz. Indique el tipo que desea y se asombrará de su precio al

Agente exclusivo para Alava, F. SACRISTÁN.-Dato, 2.-Vitoria.

# fundición de Metales: Talleres de Metalugía



Fabricación especial de grifaría general Atticules para lavabes, beño Water-Closet y otros propios del rame.

SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS IRECIOS RAZONABLES

Prontitud en los envios Fabricación esmerada-Gatálogo general gratis

LA CASA MAS SURTIDA DE ESTE RAMO EN ESPAÑA :: FUNDADA EL AÑO 1907

# GENARO ECHAURI

Bélgica, 3.-Apartado 7.-VITORIA - Teléfono 259. Se niquela todos tos días

## Automóviles de la acreditada marca RENAULT

Tipos de 6 - 10 - 15 - 22 y 40 CV. Camionetas, Omnibus y Camiones de diversos tipos Para informes dirigirse a la Agencia para Alava LARRAMENDI, PIPAÓN Y ALBERDI -- Vitoria.

= Maderas =

Machinembrados

RAFAEL RETANA

Teléfonos

374 509

HIJO DE J. RETANA FLORIDA (junto » | Plaza de Turos SERVICIO A DOMICILIO

### A los vinicultores

Para edificar o reformar Bodegas. consultar la célebre chra de Ottavi. Para preparar envases y maquinaria vinícula, consultar la célebre obra de Ottavi. En la elaboración de vinos cintos y blancos, el guía más seguro s la célebre cbra de Ottavi. Precio: ocho pesetas.

La Libreria Agricola, Fernando VI, 2, Madrid, envia ejemplares a provincias.

### Para los hortelanos

Consultar la obra «Los progresos de la huerta» que está escrita por especialistas de gran prestigio.-Precio 8 pesetas.

La antigua y acreditada Fábrica de tejidos de punto de la señora

> VIUDA DE T. EGUILUZ . Dato, n.º 37, 1.º

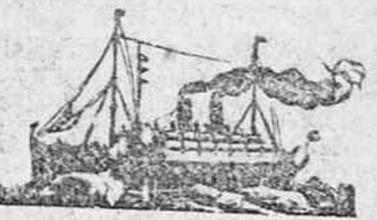
ha recibido lanas de varias clases para hacer trajes, gerseys, chaquetas, medias de sport y toda clase de géneros de punto; donde encontrará mi numerosa clientela y el público en general a elegir. DATO, 37, 1.º - Teléfono 890

# José Gorrochategui

Corredor de Comercio Colegiado

Ordenes de Bolsa. - Compra venta de valores. - Préstamos en los Bancos. - Intervención en las Emisiones del Tesoro y particulares de Sociedades, libres de comisión. Gestiones Comerciales. Oficinas: Plaza de Bilbao, número 1. De nueve a una por la menana y de tres a cinco pur la tarde.-Teléfono 168.

# C. ias Maritimas Francesas



Linea Brasil, Uruguay y Servicio quincenai fijo y sin transbordo desde el puerto de Bilbao para Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

PRÓXIMAS SALIDAS:

Dis 21 de Diciembre «Lipari» \* 11 de Enero «H edic.

Admittendo pasajeros de primera preferente, tercera con camarote y tercera clase Todos los pasajeros de tercera y tercera especial están servidos, sin excepción,

por el personal de a bordo en su comedor correspondiente, siendo la comida a la Linea extra rápida de Burdeos para Rio de Janeiro, Santos, Mon tevideu y Buenos Aires

PRÓXIMAS SALIDAS El día 12 de Diciembre el vapor correo «Massilia». El dia 16 de Enero el vapor correo «Lutetia».

Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermediaria. Linea Postal Bilbao-Habana-Veracruz

El día 22 de Noviembre «Espagne» El día 22 de Diciembre «Lafayette»

Día 18 de Noviembre «Desirade»

> 7 de Diciembre «Aurigny»

El día 22 de Enero «Espagne». El día 22 de Febreio «Lafayette»

Admitiendo pasajeros de lujo, medio lujo, primera, segunda preferente y tercera clase.

Linea Postal de Vigo a New-York El día 23 de Noviembre «La Bourdonnais». El 11 de Enero «La Bourdonnais». Linea Postal Havre y New-York

Día 28 de Octubre «París» 4 de Noviembre «Savoie»
11 de Noviembre «Rochambeau»
25 de

Dia 14 de Noviembre «Suffren» idem De Grasses idem «Paris»

nizac

cipal dació

libre

prem

entid

la fes

maña

Compagnie Messageries Maritimes SERVICIOS para Maniia, Australia, Alejandría, Beyrouth, Constanti-

Para informez y billetes de pasajes, dirigirse a los Agentes de las Comasside en silvag

# Sres. Pelix Igies.as y Compania

Aremal, 6.-Telelono 9.572 Billiano

Para toda clase de informes en la oficina de información y despacho de pasajes para todos los puertos del mundo, autorizada con arregio a lo dispuesto en la Ley de 20 de Diciembre de 1924 y Real orden de 20 de Enero de 1925, a cargo del

Regente de la Imprenta C. Polo-VITORIA

### PAVIMENTO de CEMENTO con VI-RUTA de HIERRO y ACERO Patentados ...

BALDOSAS de gran resister cla para Aceras, Paseos públicos, Cuadras, Andenes, Almacenes, etc. etc.

TUBERIA de cemento en clase corriente y de presión, se hacen desde 0 10 hasta 1 metro de luz

Grandes Existencias ... Precios Ventajosos Fabricas para grandes producciones en OLMEDO Luis Sa gueiro en Umedo (Vallado d) y Juan Leonardo Muñoz en Vailadolid. Referencas en esta plaza:

Enrique Garcia Viñas. — San Prutencio, 20

### 

SI LEE USTED a diario esta sección, encontrará seguramente lo que desea.

SI ANUNCIA USTED

venderá, arrendará, traspasará, realizará, en fin, la operación que necesite.

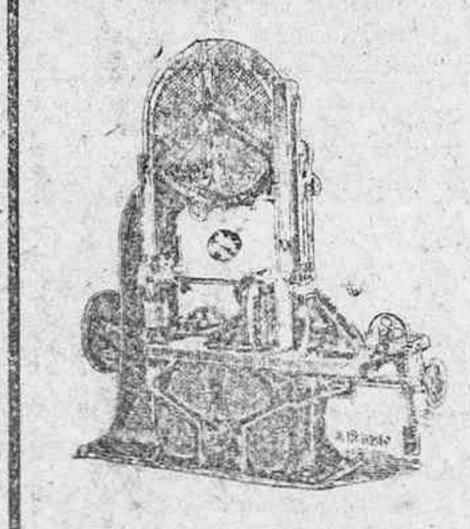
Los ANUNCIOS ECONOMICOS constituyen hoy, en la prensa, una de las secciones que busca con preferencia el lector.

d QUIERE USTED LLEVAR los cuellos y puños como nuevos? Pues mándelos al «Planchado Mecánico», Postas, 7. ARESTI.

ADQUIERAN un «dos lámparas» Radio - Saturno, para escuchar todas las estaciones europeas. Popular 125 pesetas. Gran lujo 160 pesetas.

HALLAZGO de un mantón en el estanco de la Plaza Nueva. Al que acredite ser su dueño se le entregará en dicho estanco.

en esta administración. da de la misma casa.



Sierras y Máquinas [] Herramientas para trabajar la madera

Para talleres de carpintería, ebanistería, construcción de carruajes, vagones, etc. Fabricación de «parquet», todo lo relacionado con la industria de la madera.

Guilliet Fils & Compañía

Depósito para España: Fernando IV, núm. 23.- MADRID Agencia para provincias de Alava, Burgos y Logroño: Hilario García, Cadena y Eleta.-Teléfono 134.-VITORIA PÍDANSE CATALOGOS Y PRESUPUESTOS

SE ALQUILA local, propio para almacén. Razón: Siervas de Jesús, número 7, 1.º

SE VENDEN las casas números 4 y 5 de la Plaza del Machete o sean las Covachas, juntas o separadas, por no poderlas atender su dueño. Para informes: Angel el «Saldista»

SE OFRECE ama fresca para criar en su casa. Informarán en la calle de Ali, 11, 1.º, derecha.

SE VENDE cama de matrimonio, SE VENDE el primer piso de la mesilla y lavabo, todo seminuevo, casa número 41 de la calle Zapatea precio económico. Darán razón ría. Informarán en el 3.º izquier-

# Sastreria

# HIJO

(Sucesor y corfador de la acreditada casa de don Manuel Múgica)

Géneros ingleses y nacionales Date, 10, 1.º Teléfono 905

SENORITA de 30 años, educada y de buenas referencia; necesita colocación para señorita de companía o cosa análoga. Informarán en esta Administración.

EN EL VIVERO DE ILARRAZA se vende toda clase de plantas, se desea quitarlo para Marzo. Darán razón en el mismo y en la calle San Francisco, 11 y 13, tienda

te hectareas de monte. Dirigirse sitio centrico, con amplios loca-en dicho pueblo a lo con en la contra de veinen dicho pueblo a la señora Man- les. Informes en esta Administra-so de Zúñiga so de Zúñiga.

LA HIGIENICA Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias ex posiciones científicas, con medalla de oro y plata; la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los ca-bellos al primitivo color, no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

SE DESEA un local para instalar un taller de cerrajería y balconaje. Razón en Ortiz de Zárate, 32, 3.º

JABON CHIMBO. El mejor de los los los jabones por los compoaentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropes ni quema objetos lavados con el. Pedidlo en todas partes, exigienlo la marca estampada en cada crozo. Trozo de 500 y 250 gramos respectivamente.

SE NECESITA ama seca externa, se prefiere que haya andado con niños; será bien retribuída. Inútil presentarse sin buenos informes. Informes en esta Administración.

(Rioja), madera de encina de vein- SE TRASPASA una mercería en te hectáreas de mente. Di vein-

Ministerio de Cultura 2010